

## REPORTS TO THE HOUSE

Tuesday, November 8, 1977

The Standing Committee on Management and Members' Services has the honour to present its

## FIRST REPORT

In relation to the authority conferred on the Committee by Standing Order 65(13), your Committee recommends that Members of the Committee have the power to travel outside of Canada, namely to London, England for one week during the month of November 1977, for the purpose of visiting the British House of Commons to inquire into matters pertaining to Members' services and that they be accompanied by the necessary support staff.

Respectfully submitted,

*Le président*

Robert C. Coates

*Chairman*

Concurred in Tuesday, November 8, 1977

Thursday, December 1, 1977

The Standing Committee on Management and Members' Services has the honour to present its

## SECOND REPORT

In accordance with its Order of Reference of Wednesday, November 9, 1977, your Committee has considered the Vote under Parliament in the Supplementary Estimates (A) for the fiscal year ending March 31, 1978, and reports the same.

A copy of the relevant Minutes of Proceedings and Evidence (*Issue No. 1*) is tabled.

Respectfully submitted,

*Le président*

Robert C. Coates

*Chairman*

## RAPPORTS À LA CHAMBRE

Le mardi 8 novembre 1977

Le Comité permanent de la gestion et des services aux députés a l'honneur de présenter son

## PREMIER RAPPORT

En vertu de l'autorité que lui confère le paragraphe 65(13) du Règlement, le Comité recommande que les membres du Comité soient autorisés à passer à l'extérieur du Canada, notamment à Londres en Angleterre, une semaine au cours du mois de novembre 1977, afin d'y visiter la Chambre des communes britannique, en vue de faire enquête sur des questions concernant les services aux députés et qu'ils soient accompagnés du personnel de soutien nécessaire.

Respectueusement soumis,

*Le président*

Robert C. Coates

*Chairman*

Agréé le mardi 8 novembre 1977

Le jeudi 1<sup>er</sup> décembre 1977

Le Comité permanent de la gestion et des services aux députés a l'honneur de présenter son

## DEUXIÈME RAPPORT

Conformément à son Ordre de renvoi du mercredi 9 novembre 1977, votre Comité a étudié le crédit sous la rubrique Parlement dans le Budget supplémentaire (A) pour l'année financière se terminant le 31 mars 1978 et en fait rapport.

Un exemplaire des procès-verbaux et témoignages s'y rapportant (*fascicule n° 1*) est déposé.

Respectueusement soumis,

*Le président*

Robert C. Coates

*Chairman*